

Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 71/72 (1918)
Heft: 3

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

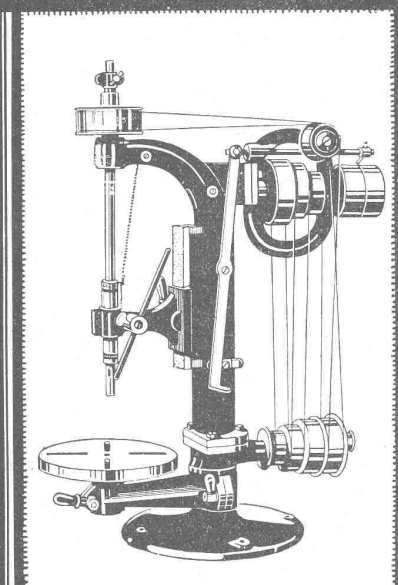
Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 01.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

**PRÄZISIONS
SCHNELLBOHRMASCHINEN**



**MASCHINENFABRIK
SCHWEITER-A.G.**
HORGEN-SCHWEIZ

ESCHER WYSS & C^{IE}
Zürich A 156



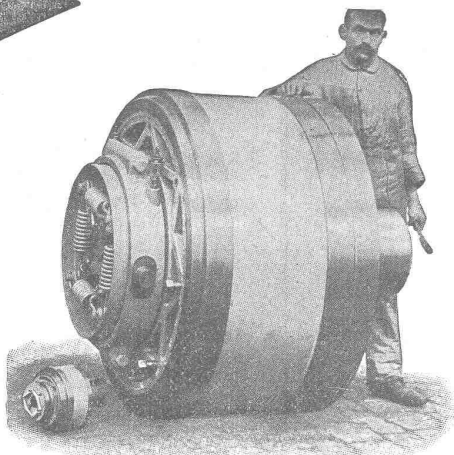
Wasser-Turbinen
System „Francis“ und Tangential-Freistrahlräder

**Komplette Hochdruck-Rohrleitungen
Druck- u. Geschwindigkeits-Regulatoren**

25/17

BENN KUPPLUNG

Patentiert in allen Industriestaaten
und überall als die **beste zuverlässigste** Reibungskupplung anerkannt.



Benn Kupplung Nr. 12 für 600 PS
geliefert in eine Zementfabrik.

Reibungsflächen Eisen auf Eisen
Keine Holzbacken
Reibungsflächen laufen in Oel
Vollständig geschlossen
Reibungsflächen scheibenförmig
Keine vorstehenden Teile

Zum Ein- oder Ausrücken bei jeder Kraft und Geschwindigkeit während
des Betriebes.

TRANSMISSIONEN

KOMPLETTE ANLAGEN FÜR ALLE INDUSTRIEZWEIGE.

„LENIX“-Patent-Spannrollengetriebe.
Ausführungsrecht für die Schweiz.

SELLERSLAGER mit RINGSCHMIERUNG, mit herausnehmbarer unterer Laufschaale, \oplus Patent als
Stehlager, Hängelager, Wand- und Säulen-Konsollager.
FESTE STEHLAGER mit RINGSCHMIERUNG und herausnehmbaren Weissmetall- oder Bronze-
schalen für Massiv- und Hohlwellen.

GESELLSCHAFT der L. v. ROLL SCHEN EISENWERKE
EISENWERK GLUS.

Submissions-Anzeiger.

Termin	Auskunftstelle	Ort	Gegenstand
23. Januar	Stadtbaumeister	Zürich	Malerarbeiten für das stadtzürcherische Männerheim „Zur Waid“ in Rossau.
28. „	Kantonsingenieur	Zürich	Lieferung von 3000 Marksteinen für 1918 zur Vermarkung der Staatsstrassen usw.
10. Februar	Oberteleg.-Insp. d. S. B. B	Bern	Lieferung von Kabeln für die Elektrifizierung der Strecke Erstfeld-Bellinzona.

Löhle & Kern Aktiengesellschaft für Eisenbau Zürich

Eisenkonstruktionen Entwurf und Ausführung

Kühl-Anlage

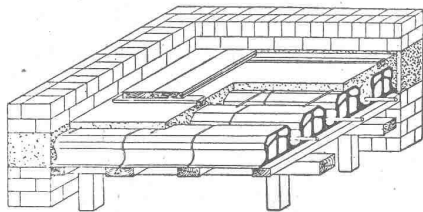
Kohlensäure Kühlmaschine, 5,500 W. E. mit direkter Verdampfung; **komplette Kühl-Installation** und 4 HP 500 W. **Oerlikon Kraftmotor**. Die ganze Anlage, welche nur einige Monate in Betrieb war, ist noch wie neu. Offerten unter Chiffre Z. R. 5642 an die **Annoncen-Expedit. Rudolf Mosse, Zürich**.

„Fides“

Treuhand - Vereinigung
Zürich 1
Bahnhofstrasse 33
Absolut unabhängiges Institut
Telegr.: „Fides“ Tel. Seln. 60 98

Revisionen
Buchhaltungs- und Betriebsorganisationen, Liquidationen, Sanierungen.
Vermögens - Verwaltungen
Konstituierung von Aktiengesellschaften i. In- und Auslande.
Bildung u. Leitung v. Syndikaten.
Beratung in Steuer- und Beteiligungs-Angelegenheiten.

Pfeifer-Decke



Raschle & Cie., techn. Bureau
Schaffhauserstrasse 26, Zürich 6
Telephon 120.06

Für Schreiner- und Zimmermeister.

Sofort en bloc zu verkaufen: **14 diverse Holzbearbeitungsmaschinen** mit Entstaubungsanlage, Treibriemen und elektrischem Antrieb. **Für den Bau von Baracken und Fensterfabrikation vorzüglich geeignet.** Interessenten belieben Offerten unter Chiffre D. 240 Q. an die **Publicitas A.-G., Basel**, einzusenden.

Säulenbohrmaschinen

Schmied.Schraubstöcke

Ambosse versch.Grössen

gebraucht, sehr gut erhalten,
hat billig abzugeben

Heinrich Roedelheimer
Zürich

Uraniastr. 26, Tel. Selnau 5189

Patentverwertung

DieInhaberin d. schweizerischen Patente Nr. 35383 auf:

„**Verbrennungs-Motor**“
und Nr. 37519 auf:

„**Verbrennungs - Motor mit Einrichtung z. gleichzeitigen Veränderung d. Kolbenhubes und des Volumens des Verdichtungs-, bezw. Explosionsraumes**“

wünscht die Patente zu verkaufen, in Lizenz zu geben oder anderweitige Vereinbarungen für die Fabrikation in der Schweiz einzugehen.

Anfragen befördert **H. Kirchofer**, vorm. Bouiry-Séquin & Co., Ingenieur- u. Patentanwaltsbureau in **Zürich 1, Löwenstrasse 51**.

Löffel-Bagger

2 m³

zu verkaufen oder zu vermieten

sofort lieferbar. Anfragen erbeten unter Chiffre Z. C. 5553 an **Rudolf Mosse, Zürich**.

Gelegenheits-Elektro-Motoren u. Maschinen
liefert mit Garantie

Elektro-Mechan.
Reparaturwerkstätte Zürich
Hardturmstr. 121, Zürich 5.
„Orion“.

AKTIENGESELLSCHAFT

SCHWEIZERISCHER KALKFABRIKEN ZÜRICH

umfassend die Fabriken:

Kalkwerk Schinznach-Bad Knoblauch
Hydraulische Kalkfabrik Holderbank
G. Spühler, Rekingen
Kalk- und Cementfabriken Beckenried A.-G.
Ingenieur Borner & Cie., Wallenstadt

Cement- und Kalkfabriken R. Vigier A.-G., Luterbach
C. Hürliemann, Brunnen
Jura Cementfabriken, Aarau
Cement- und Kalkwerk Liesberg A.-G.

Hydraulische Kalk- und Gypsfabrik Bärschwil
Gips-Union A.-G. Zürich
Schweiz. Cementindustrie-Ges. Ennenda
Vereinigte Zementfabriken Rozloch A.-G.
Gebrüder Luginbühl, Krattiggraben

empfiehlt den Konsumenten ihren

Ia hydraulischen Kalk.

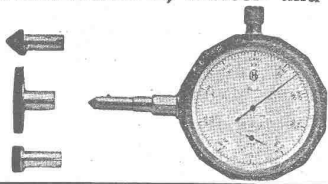
Verkaufsstelle: **E. G. Portland, Zürich**. Bureau: **Seidengasse 9**.
Telegramm-Adresse: **Portland, Zürich**. Telephon Nr. 285.

Bei Bestellungen wolle man sich auf die „Schweizerische Bauzeitung“ beziehen.

HASLER A.-G., BERN

Antimagnetischer Universal-Präzisionsumlaufzähler und Schnittmesser „Hasler“

Unentbehrlicher Messapparat für Ingenieure, physikalische Laboratorien, techn. Lehranstalten, mech. Werkstätten, Textil-Industrie, Wasser- und Elektrizitätswerke etc. etc. Taschenformat.



Verlangen Sie Prospekt.

GRAND PRIX

Schweiz. Landesausstellung Bern 1914.

Schweizer. Werkmeister-Zeitung

Zürich 6, Hotzstrasse 30.

Ueber 4000 Mitglieder des Schweiz. Werkmeister-Verbandes in bevorzugten Stellungen sind Leser der „Werkmeister-Zeitung“ und stehen bei Neuanschaffungen etc. den Geschäftsinhabern in erster Linie zur Seite. Inserate haben daher sehr guten Erfolg. Auflage: 6500 Exemplare. — Probenummern gratis.

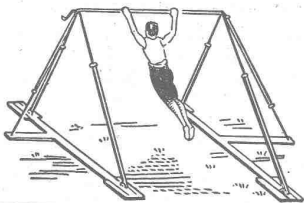
Schweizerische Turngerätefabrik

Alder-Fierz & Gebr. Eisenhut

Küsnacht bei Zürich

Turngeräte aller Art

für Schulen, Vereine und Private



Uebernahme kompletter Einrichtungen für Turnhallen und -plätze

Telephon

Man verlange Preis-Courant

Patentierter Vertikallamellenbinder



Italo-schweiz. A.-G. zur Fabrikation vegetabilischer Öle S. A. J. S., Horn.

Projektierendes Ingenieurbureau

Gustav Thurnherr, Zürich

Limmatquai 34

Unternehmung

J. Oettli & Cie., Kradolf

Zahlreiche Referenzen. Lizenzen werden vergeben.

SCHWEIZ.

LICHTPAUSANSTALTEN A.G.

Auf der Mauer 4 **ZÜRICH** Auf der Mauer 4

Filialen in **Bern, St. Gallen & Luzern**

Heliographie  **Negrographie**

Spezialität: **Trockendruck** (Plandruck)

Heliographie-Paus- und Zeichenpapiere
Lichtpaus-Apparate

Man verlange Muster u. Preislisten.

Der Inhaber des deutschen Gleichrichter-

patentes Nr. 255547 und des amerikanischen Patentes Nr. 1189887 wünscht mit Interessenten in Verbindung zu treten. — Offerten unter Chiffre Z. F. 81 befördert **Rudolf Mosse, Zürich.**

Zu kaufen gesucht eine ältere

Steinbrechmaschine

zur Herstellung von Strassenschotter. Offerten mit Angabe der Leistungsfähigkeit und Preis sind unter Chiffre Z. K. 110 zu richten an **Rud. Mosse, Zürich.**


Zu verkaufen

ein Hängetragwagen

mit eisernen Traversen, event. mit Schuppen, 7 Tonnen Tragkraft, ganz gut erhalten; **zwei Steinrollen** und **Werkzeug**, alles billig. Frau **J. Oechslin**, Steinmetzmeisters Witwe, **Schaffhausen.**

W. KOCH & Co ZÜRICH

EISENBAU



SCHMIEDEISERNE FENSTER

Zu verkaufen

Luftkompressore

3 bis 30 m³
6 bis 9 Atm. Betriebsdruck

Windkessel

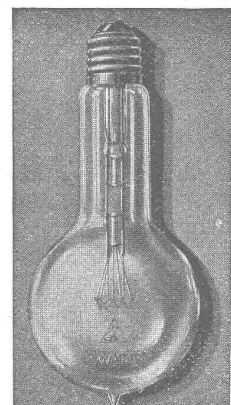
Pressluftbohrhämmer

Bohrschläuche

Bohrstahl

Tunnel-Ventilatoren

sofort lieferbar. Anfragen unter Chiffre Z. B. 5553 an **Rudolf Mosse, Zürich.**



1 WATT- & 1/2 WATT-
DRAHTLAMPEN

Erstklassiges
Schweizer Fabrikat

Gezogener Leuchtdraht nach eigenem Verfahren hergestellt

Goldene
Medaille
S.L.A.B.
1 9 1 4

LICHT A.-G.
ZUG

Fabrik in Goldau

Zur Unterstützung des Chefs und späterer selbständigen Leitung des technischen Betriebes einer grösseren schweizerischen Papierfabrik wird zum baldigen Eintritt ein erfahrener tüchtiger

Maschinen - Ingenieur

gesucht, dessen Bildung und Charaktereigenschaften ihn zur Führung eines mannigfaltigen Betriebes befähigen. Selbstgeschriebene Offerten mit Lebenslauf und Angaben bisheriger Tätigkeit, Ansprüche etc. unter Beilage einer Photographie befördern unter Chiffre O. F. 2020 Z. Orell Füssli-Annonc., Zürich, Bahnhofstrasse 61.

St. Gallische Rheinkorrektion.

Verkauf eines Werkschopfes auf Abbruch.

Die St. Gallische Rheinkorrektion hat einen noch gut erhaltenen Werkschopf auf Abbruch zu verkaufen. Dieser steht in der Nähe von Diepoldsau am Rheindamm bei Rh. St. 88. Er hat eine Länge von 19,45 m, eine Breite von 9,20 m, ist unterteilt, besitzt mehrere Zwischenböden und stark vorspringende Vordächer; er ist mit Ziegeln gedeckt.

Die günstige Lage des Objektes unmittelbar an der Rollbahn gestattet eine bequeme Abfuhr zur S. B. B.-Station Au.

Die Materialliste und die Kaufbedingungen sind von der Rheinbauleitung Rorschach zu beziehen. Sie liegen nebst einer Planskizze sowohl bei dieser, als auch bei Herrn Bauführer Knabenhans zur Einsicht auf. Der Letztere wird am Dienstag den 15. ds. und Freitag den 18. ds., je nachmittags, Interessenten das Kaufobjekt vorzeigen; Zusammenkunft um 2 $\frac{1}{4}$ Uhr bei der Tramhaltestelle Diepoldsau.

Kaufliebhaber wollen ihre Pauschal-Offerte bis zum 23. Januar a. c. der unterfertigten Amtsstelle einreichen.

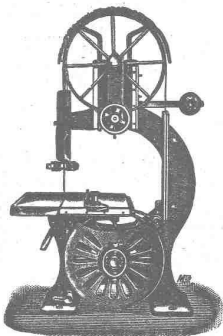
Rorschach, den 7. Januar 1918.

Rheinbauleitung.

A. Werner-Graf keramisch-techn. Geschäft Winterthur

Boden- und Wandplatten-Beläge
für jegliche Zwecke

Säurefeste Platten-Beläge
für Fabrikräume



OLMA

A.-G. Landquarter Maschinenfabrik in Olten

Sägerei-Maschinen
Holzbearbeitungsmaschinen
und zugehörige Werkzeuge

Telephon 221.
Telegramm-Adresse: „OLMA“.

Civil-Ingenieur

zur Ablösung eines Anteilhabers in **altrenommierte Unternehmung** f. Wasser- und Tiefbau und armierten Beton **gesucht**. — Erforderliches Kapital 150 bis 200 Mille. — Es kann nur erfahrener u. geschäftsgewandter Bewerber mit Hochschulbildung in Frage kommen. — Offerten unter Chiffre Z. D. 79 befördert die Annonc.-Exp. Rudolf Mosse, Zürich.

Stelle-Ausschreibung.

Die zur Kontrolle der elektrischen Hausinstallationen und Aufsicht der Blitzableiter mit Amtssitz in Solothurn neugeschaffene Stelle eines **Adjunkten des Inspektors der Gebäude-Brandversicherung und der Feuerpolizei des Kantons Solothurn**, wird zur Besetzung ausgeschrieben.

Erfordernisse: Mittelschulbildung als Elektrotechniker, praktische Kenntnisse sämtlicher Installationsarten von Stark- und Schwachstromanlagen, sowohl für Hausinstallationen, wie für Freileitungen und Motoren. Erfahrung im Gebäude-Blitzableiterbau und im Hochbauaufach.

Antritt der Stelle auf **15. Februar, längstens 1. März 1918**. Jahresbesoldung 3200 Fr. (plus 800 Fr. Teuerungszulage pro 1918) nebst gesetzlich vorgesehenen Taggeldern und Reiseentschädigung für auswärtige Betätigung.

Bewerbungen sind unter Beifügung von Ausweisen längstens bis **10. Februar 1918** beim unterzeichneten Departement anzubringen, das in der Sache auch weitere Auskunft erteilt.

Solothurn, den 9. Januar 1918.

Für das Finanz-Departement:
Dr. Affolter.

Technische Prüfanstalten des Schweiz. Elektrotechnischen Vereins

Wir suchen für unsere **Materialprüfanstalt und Eichstätte** zu baldigem Eintritt einen akademisch gebildeten, an selbständiges Arbeiten gewöhnten

Elektro-Ing.

schweizerischer Nationalität. **Erfordernisse:** Praxis im elektrischen Messwesen, sowie im Prüfen von Maschinen, Apparaten und Materialien, Gewandtheit im Abfassen technischer Berichte, Kenntnis der französischen Sprache. — Anmeldungen mit Angaben über Bildungsgang, Dienstverhältnisse, Gehaltsansprüche, Eintrittstermin und mit Einreichung von Zeugniskopien sind bis 15. Februar 1918 an den Obergeringieur der Materialprüfanstalt und Eichstätte des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, Hardturmstrasse 20, Zürich 5, zu richten.

Schluss für die Inserate je Dienstags, abends.

S.I.A.**Stellen-Vermittlung des Schweiz. Ing.- und Arch.-Vereins, Tiefenhöfe 11, Zürich.**

(Bewerber zahlen 5 Fr. (Mitglieder 3 Fr.) Einschreibgebühr.)

Offene Stellen:**Architecte expérimenté pour diriger importante construction. Références de premier ordre exigées.****Stellen suchen:****Architekten, Ingenieure und Techniker verschiedener Branchen, total 24.****S.I.A.**

582

Junger

BautechnikerDiplom Burgdorf, guter Zeichner, mit Praxis, **sucht per sofort Stelle** in Architekturbureau oder Baugeschäft. Offerten unt. Chiff. Z. N. 38 befördert

Rudolf Mosse, Zürich.

Bauführer
(Bautechniker)30 Jahre alt, mit 12jähriger Bau- und Bureaupraxis, technischer Bildung, Kenntnisse im Eisenbetonbau, **sucht dauernde Stelle** in Baugeschäft, Fabrik-Etablissement oder Baubureau. — Sprachenkenntnisse. — Eintritt nach Uebereinkunft. Offert. unt. Chiffre Z. E. 5655 an Rudolf Mosse, Zürich.

Tüchtiger, energischer

BauführerSchweizer, techn., ital., franz., deutsch, **sucht sofort leitende Stelle** auf Tiefbauten ev. Hochbauten. **Auch Ausland.** Erfahrungen in Masch.-Einrichtungen, gewandter Projekteur, Zeichner, 15jähr. Baupraxis auf Baustellen. Eintritt sofort. Offerten erbeten unt. Chiff. Z. C. 103 an

Rudolf Mosse, Zürich.

Vorarbeiter

gesucht.

Die **Drainagegenossenschaft Niederhasli** (Zürich) **sucht** für sofort einen tüchtigen, energischen **Vorarbeiter** für zirka 3 Monate. Anmeldungen sind zu richten an Herrn Präsident **Spillmann, Niederhasli.****Gesucht**auf ein Architekturbureau
junger**Architekt**

als Aushilfe. Offerten mit Angabe der Gehaltsansprüche unt. Chiffre Z. S. 143 an die Annoncen-Expedition

Rudolf Mosse, Zürich.

Zu verkaufen

Drahtseile
verschiedene, Dienerstr. 32, I, Zürich 4.

Zu verkaufen

Betonfluss - Rundeisennach Listen abgebogen, zu günstigen Bedingungen. Offert. unt. Chiffre Z. O. 14 befördert
Rudolf Mosse, Zürich.**Türe**in **Schmiedeseisen** mit Lanzenspitzen, 1x1,45 m, für Garten oder Hof, **zu verkaufen.** Anfragen unter Chiffre P. 5 R. an **Publicitas A.-G., Burgdorf.****Schwungrad**

zu verkaufen.

Schwungrad aus Gusseisen mit Welle, Durchmesser 3 m, Breite 28 cm, Bohrung 16 cm. Schriftl. Offerten unter Z. 20074 L. an **Publicitas S.-A., Lausanne.****Patentverkauf**
oder LizenzabgabeDer Inhaber des Schweizer-Patentes Nr. 55067, betreffend: **Einrichtung zum Herstellen von Lochungen in Konstruktionsteilen**

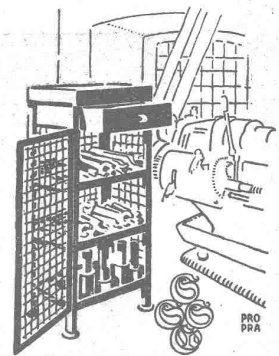
wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & Co, A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.****Patentverkauf**
oder LizenzabgabeDer Inhaber des Schweizer-Patentes Nr. 65951, betreffend: **Procédé et appareil pour le traitement thermique des lingots d'acier**

wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & Co, A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.****B**elm Einfordern von Prospekten wollen die w. Leser auf diese Zeitschrift Bezug nehmen**Patentverkauf**
oder LizenzabgabeDie Inhaber des Schweizer-Patentes Nr. 68914, betreffend: **Kugellager für einseitig belastete Achszapfen, insbesondere an Wagenachsen** wünschen mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & Co, A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.****Patentverkauf**
oder LizenzabgabeDer Inhaber des Schweizer-Patentes Nr. 71271, betreffend: **Einrichtung z. Verhinderung des Einsinkens von mit Laufrollen versehenen Kraftwagen auf weichem Boden** wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz. Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & Co, A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.****Patentverkauf**
oder LizenzabgabeDer Inhaber des Schweizer-Patentes Nr. 51335, betreffend: **Verfahren und Einrichtung zur Verminderung der Lichtbogenbildung in elektrischen Widerstandsöfen**

wünscht mit schweizerischen Fabrikanten in Verbindung zu treten behufs Verkaufs des Patentes, bezw. Abgabe der Lizenz für die Schweiz, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes i. d. Schweiz.

Reflektanten belieben sich um weitere Auskunft zu wenden an das Patentanwaltsbureau **E. Blum & Co, A.-G., Bahnhofstrasse 74, Zürich 1.****Zu kaufen gesucht**
Die **Wasserkräfte**
der Schweiz.Komplett 5 Bände mit Karten. — Angebote erbitet
A. Vogel, Buchhandlung Winterthur.**Werkzeug-**
schränkein Eisen und Drahtgeflecht
Deckplatte und Tabletten
in Hartholz
liefern zweckmässig
und billig**SUTER!**
STREHLER
SÖHNE & CO
ZÜRICH

VERLANGEN SIE OFFERTE

Zu verkaufen

- 1 Ventilator, Sulzer, mit Zubehörden und Ersatzteilen,
 - 1 Mischmaschine, Bauer,
 - 1 Modelliermaschine von 40 cm, wäre geeignet für Torfausbeutung,
 - 1 horizontaler Transport-Apparat,
 - 1 eiserner Elevator,
 - 1 Aufzug mit Ketten.
- Sich zu wenden an **Postfach 9889, Bulle, Freiburg.**



Schmiedeseiserne

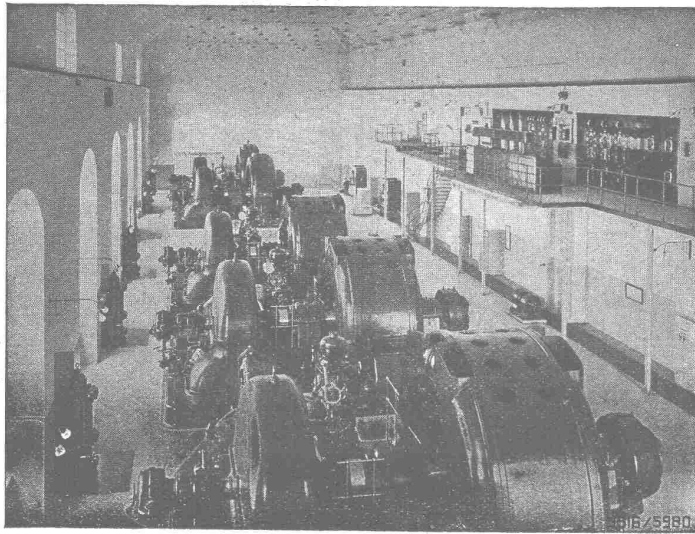
Treppenjeder Form,
aus ganzen
Tafeln
gebogen⊕ Pat.
D. R. G. M.leicht
solid
billig

wenig Unterhalt!

Zeichnungen und
Berechnungen
gratis.**Gebr. Demuth, Baden**

:: Blechblegearbeiten ::

B B C

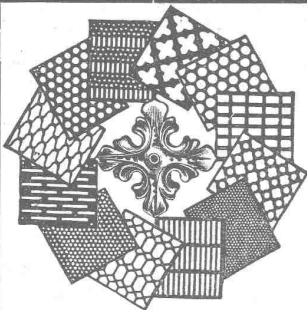


Bau u. vollständige
Ausrüstung elektr.
Zentralen

Zentrale Kandergrund:

2 Dreiph.-Generatoren à 2750—4000 kVA
3 Einph.-Generatoren à 2700—4000 kVA

A.-G. BROWN, BOVERI & C^{IE} BADEN (SCHWEIZ)
Verkaufsbureaux: Baden, Basel, Bern, Lausanne



H. HEER & Co.
OLTEN

SPEZIALITÄT:
Gelochte und
gepresste Bleche

Gewerbebank Zürich A.-G.

Rämistrasse 23, Ecke Waldmannstrasse — Gegründet 1868.

Verzinsung von Geldeinlagen

1. in laufender Rechnung nach Uebereinkunft
2. auf Einlagehefte mit weitgehendster Verfügbarkeit 4 1/2 %
3. gegen Obligationen mit Halbjahrescoupon 5 % in Stücken von 250, 500, 1000 und 5000 Franken.

Besorgung aller bankgeschäftlichen Transaktionen.

Die Direktion.

Unser Institut wird durch die Schweiz. Revisionsgesellschaft A.-G. geprüft.

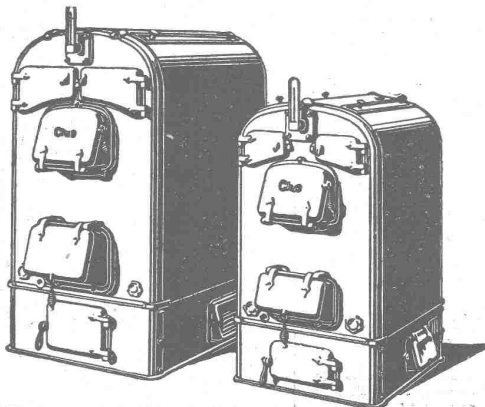


GESELLSCHAFT DER LUDW. VON ROLL'SCHEN EISENWERKE
· FILIALE: **EISENWERK CLUS** KT. SOLOTHURN ·



CLUSER HEIZKESSEL

für Warmwasser- und Niederdruck-Dampfheizung, sowie für gewerbliche Anlagen



Bewährtes System.
Bequeme Reinigung
während dem Betriebe.

Radiatoren

55 verschiedene Modelle.
Rippenröhren und Rippenheizkörper, Wärmeplatten, Ventile, Formstücke, Flanschen in Guss- und Schmiedelsen.

Zu beziehen
durch die Installationsfirmen.

